

# DIN EN 4474:2016-11 (D/E)

**Luft- und Raumfahrt - Aluminiumpigmentierte Beschichtungen -  
Beschichtungsverfahren; Deutsche und Englische Fassung EN 4474:2016**

**Aerospace series - Aluminium pigmented coatings - Coating methods;**  
German and English version EN 4474:2016

---

Inhalt	Seite
<b>Europäisches Vorwort</b> .....	3
1 Anwendungsbereich.....	4
2 Zweck des Verfahrens.....	4
3 Normative Verweisungen .....	4
4 Begriffe .....	5
5 Gerät .....	6
5.1 Zum Auftragen im Tauchverfahren .....	6
5.2 Zum Auftragen im Spritzverfahren.....	6
5.3 Zum Aushärten.....	6
6 Informationen für den Ausführenden .....	6
7 Oberflächenrauheit der Teile vor dem Auftragen .....	6
8 Oberflächenbehandlung.....	6
8.1 Teile aus Titan und Titanlegierungen .....	6
8.2 Teile aus korrosionsbeständigem Stahl.....	7
9 Beschichtung.....	7
9.1 Allgemeines.....	7
9.2 Auftragen im Tauchverfahren.....	7
9.3 Auftragen im Sprühverfahren.....	7
9.4 Andere Verfahren.....	8
10 Nachbehandlung.....	8
11 Entfernen der Beschichtung .....	8
12 Eigenschaften, Anforderungen und Prüfverfahren.....	9
13 Qualitätssicherung.....	9
13.1 Anerkennung des Ausführenden.....	9
13.2 Anerkennung des Verfahrens.....	9
14 Annahme .....	10
14.1 Aussehen und Schichtdicke.....	10
14.2 Haftfestigkeit .....	10
14.3 Nachprüfung der Aushärtung.....	10
15 Wiederholung der Beschichtung.....	10
Anhang A (informativ) Übersicht der Änderungen zur Vorgängerversion.....	11

Contents	Page
<b>European foreword .....</b>	<b>3</b>
<b>1 Scope.....</b>	<b>4</b>
<b>2 Purpose of process .....</b>	<b>4</b>
<b>3 Normative references.....</b>	<b>4</b>
<b>4 Terms and definitions .....</b>	<b>4</b>
<b>5 Apparatus.....</b>	<b>5</b>
<b>5.1 For application by dipping.....</b>	<b>5</b>
<b>5.2 For application by spraying .....</b>	<b>6</b>
<b>5.3 For curing.....</b>	<b>6</b>
<b>6 Information for the processor.....</b>	<b>6</b>
<b>7 Surface roughness of parts prior to application.....</b>	<b>6</b>
<b>8 Surface preparation .....</b>	<b>6</b>
<b>8.1 Parts in titanium and titanium alloys.....</b>	<b>6</b>
<b>8.2 Parts in corrosion resisting steel .....</b>	<b>6</b>
<b>9 Coating .....</b>	<b>7</b>
<b>9.1 General.....</b>	<b>7</b>
<b>9.2 Application by dipping.....</b>	<b>7</b>
<b>9.3 Application by spraying.....</b>	<b>7</b>
<b>9.4 Other applications .....</b>	<b>7</b>
<b>10 Post-treatment.....</b>	<b>8</b>
<b>11 Removal of the coating.....</b>	<b>8</b>
<b>12 Characteristics, requirements and test methods .....</b>	<b>9</b>
<b>13 Quality assurance.....</b>	<b>10</b>
<b>13.1 Approval of the processor.....</b>	<b>10</b>
<b>13.2 Process approval .....</b>	<b>10</b>
<b>14 Acceptance.....</b>	<b>10</b>
<b>14.1 Appearance and thickness.....</b>	<b>10</b>
<b>14.2 Adhesion.....</b>	<b>10</b>
<b>14.3 Curing verification.....</b>	<b>10</b>
<b>15 Re-coating.....</b>	<b>10</b>
<b>Annex A (informative) Standard evolution form.....</b>	<b>11</b>